

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: GPCP1265

Polycarbonate GN 1/2 - clear - height 65mm



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual: Polycarbonate GN 1/2 Clear Height 65mm

1. General Information

Thank you for choosing the Polycarbonate GN 1/2 Clear Height 65mm. This product is designed for professional use in catering and food service environments, ensuring optimal food storage, presentation, and safety.

2. Safety Information

- **Compatibility:** Ensure that the product is compatible with the equipment it will be used with. Avoid exposure to extreme temperatures outside the specified limits.
- **Handling:** Use caution when handling the product to avoid drops that may cause cracking or breaking.
- **Cleaning:** Do not use abrasive cleaning agents as they may scratch the surface. Follow the cleaning guidelines in this manual.
- **Temperature Limitations:** This product can withstand temperatures of -40 °C to +100 °C. Avoid placing in environments exceeding these temperatures to prevent damage.
- **Usage Restrictions:** Do not use the product in microwave or conventional ovens. It is not suitable for direct heating.

3. Product Specifications

- **Product Name:** Polycarbonate GN 1/2 Clear
- **Height:** 65 mm
- **Material:** High-quality polycarbonate
- **Compatibility:** GN (Gastronorm) size 1/2
- **Temperature Range:** -40 °C to +100 °C
- **Color:** Clear

4. Setup and Installation

1. **Unboxing:** Carefully remove the product from its packaging. Inspect for any signs of damage. If damage is present, do not use the product and contact customer support.
2. **Location:** Place the GN container on a flat, stable surface to prevent tipping. Ensure it is located away from direct heat sources and intense sunlight.
3. **Equipment Compatibility:** Ensure the GN container fits correctly in your refrigeration unit, food warmer, or display unit.

5. Operation

- **Loading:** Place food items evenly in the GN container without overfilling.
- **Storage:** For cold storage, ensure that the temperature of the storage unit is maintained below +5 °C. For hot storage, ensure it is above +60 °C.
- **Monitoring:** Regularly check the temperature of the unit to ensure food safety.

6. Cleaning and Maintenance

- **Cleaning:** Rinse the container with warm water after each use. For deeper cleaning, use mild soap and a soft cloth or sponge. Rinse thoroughly with clean water.
- **Disinfection:** You may use food-safe disinfectants. Ensure it is rinsed off thoroughly.
- **Inspection:** Regularly check the container for any signs of wear or damage; replace if necessary.

7. Troubleshooting

- **Cracks or Breakages:** If the container develops cracks, discontinue use and replace immediately.
- **Staining:** If staining occurs, use a mixture of baking soda and water to gently scrub the area. If stains persist, contact customer support for recommendations.

8. Disposal

Dispose of the product in accordance with local regulations regarding plastic materials. Recycle where possible to minimize environmental impact.

9. Contact

For further assistance or inquiries, please contact us:

- **Email:** info@gmgastro.com
- **Phone Number:** 0800 7000 220
- **Address:** Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für Polycarbonat GN 1/2 klar, Höhe 65mm (GPCP1265)

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres Polycarbonat GN 1/2 Behälters. Dieses Produkt ist ideal für die Aufbewahrung und Präsentation von Lebensmitteln. Hergestellt aus hochwertigem Polycarbonat bietet es Langlebigkeit und optimale Temperatureigenschaften.

2. Sicherheitsinformationen

- Das Produkt ist nicht für den Einsatz in Mikrowellen oder in sehr heißen Öfen geeignet.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen, um Kratzer und Beschädigungen zu verhindern.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt auf einer stabilen Oberfläche platziert ist, um ein Umfallen zu vermeiden.
- Reinigen Sie das Produkt vor der ersten Verwendung gründlich gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.
- Bei Beschädigungen nicht weiter verwenden und den Behälter sofort ersetzen.

3. Produktübersicht und technische Daten

- Artikelnummer: GPCP1265
- Material: Polycarbonat
- Abmessungen: 325 x 265 x 65 mm
- Kapazität: 2,5 Liter
- Farbe: Klar
- Temperaturbereich: -40 °C bis 100 °C

4. Einrichtung und Installation

1. Entfernen Sie den Polycarbonat Behälter vorsichtig aus der Verpackung.
2. Überprüfen Sie den Behälter auf sichtbare Schäden oder Mängel.
3. Stellen Sie den Behälter auf eine saubere, stabile Oberfläche.
4. Verwenden Sie den Behälter zur Aufbewahrung von Lebensmitteln, indem Sie diese sorgfältig einfüllen.

5. Betrieb

- Platzieren Sie den Behälter in Kühlschränken, bei Zimmertemperatur oder in warmen Speisen, jedoch nicht über 100 °C.
- Verwenden Sie den Behälter nicht zum Erhitzen von Lebensmitteln in der Mikrowelle.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie den Behälter vor und nach jedem Gebrauch mit warmem Seifenwasser oder einem milden Reinigungsmittel.
- Trocknen Sie den Behälter mit einem weichen Tuch ab.
- Vermeiden Sie abrasive Reiniger oder Schwämme, die die Oberfläche zerkratzen könnten.

7. Fehlersuche

- Bei Bruch oder Rissen im Behälter: Sofort entsorgen und ersetzen.
- Falls der Behälter Gerüche oder Verfärbungen aufweist, reinigen Sie ihn gründlich oder betreiben Sie keine weiteren Nutzungen.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie den Behälter gemäß den örtlichen Vorschriften für Kunststoffabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass der Behälter nicht in den Hausmüll gelangt.

9. Kontakt

Bei Fragen oder Anliegen kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Polycarbonaat GN 1/2 Clear - Hoogte 65mm

1. Algemeen Informatie

De Polycarbonaat GN 1/2 Clear met een hoogte van 65 mm is een veelzijdige en robuuste container, vervaardigd uit hoogwaardig polycarbonaat. Dit product is ontworpen voor gebruik in professionele keukens en horecagelegenheden, biedt uitstekende helderheid en is bestand tegen hoge temperaturen.

2. Veiligheidsinformatie

- Gebruik het product niet boven de gespecificeerde maximale temperatuur van 100°C om vervorming te voorkomen.
- Het is niet geschikt voor gebruik in een magnetron of oven.
- Vermijd contact met scherpe voorwerpen om krassen te voorkomen.
- Houd het product buiten het bereik van kinderen.
- Bij breuk, wees voorzichtig met scherpe randen en ontdoe u van de fragmente.

3. Productspecificaties

- Materiaal: Polycarbonaat
- Afmetingen: GN 1/2 (325 x 265 mm)
- Hoogte: 65 mm
- Kleur: Helder
- Temperatuur: Tot 100°C (vacuum)
- Geschikt voor vaatwasmachine: Ja
- Geschikt voor diepvries: Ja
- Gewicht: 0,35 kg

4. Installatie en Setup

1. Plaats de GN-container op een vlakke en stabiele ondergrond.
2. Zorg ervoor dat de container vrij is van vuil en stof voordat u deze gebruikt.
3. Controleer of de container goed is gereinigd en geschikt is voor het beoogde gebruik.
4. Vul de container met voedselproducten, waarbij u let op de maximale vulcapaciteit voor optimale prestaties.

5. Bedieningsinstructies

- Gebruik de GN-container om voedsel op te slaan, te presenteren of te serveren.
- Zorg ervoor dat de container goed is afgesloten wanneer deze wordt gebruikt voor opslag om de versheid te behouden.
- Bij gebruik in een buffetomgeving, zorg ervoor dat de container gedurende langere tijd niet aan direct zonlicht of warmtebronnen wordt blootgesteld.

6. Reiniging en Onderhoud

- Reinig de container onmiddellijk na gebruik met een milde vaatwasmiddelen en warm water.
- Vermijd schurende schoonmaakmiddelen die de oppervlakte kunnen beschadigen.
- De container is vaatwasmachinebestendig, maar voor een langere levensduur is handreiniging aanbevolen.

7. Probleemoplossing

- Vervorming: Controleer of de container niet boven de maximale temperatuur is gebruikt.
- Krasvorming: Voorkom contact met scherpe voorwerpen en gebruik zachte schoonmaakmiddelen.
- Verkleuring: Vermijd blootstelling aan sterke chemicaliën en direct zonlicht.

8. Afkomstig

- Dit product moet worden gerecycled wanneer het niet meer bruikbaar is. Volg lokale richtlijnen voor recycling en verwijdering van plastic materialen.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact opnemen met onze klantenservice.

E-mail: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual de Producto: GN 1/2 Policarbonato Claro 65mm

1. Información General

Este manual proporciona instrucciones y consejos para el uso y mantenimiento del GN 1/2 Policarbonato Claro de 65mm. Este producto es ideal para uso en cocinas comerciales y entornos de hostelería, diseñado para almacenar y servir alimentos de forma segura y eficiente.

2. Información de Seguridad

- Uso Adecuado: Este producto está diseñado exclusivamente para el servicio y almacenamiento de alimentos.
- Temperatura de Uso: Puede soportar temperaturas de -40°C a 100°C. No utilizar en hornos o microondas.
- Evitar Caídas: Maneje el producto con cuidado para evitar caídas que puedan resultar en daño o lesiones.
- Limpieza: Use solo productos de limpieza suaves y no abrasivos para evitar dañar la superficie.
- Agujeros o Grietas: Inspeccione regularmente el producto por daños. Si presenta grietas o agujeros, desheche inmediatamente.

3. Visión General y Especificaciones

- Material: Policarbonato
- Dimensiones: GN 1/2
- Altura: 65mm
- Color: Transparente
- Resistencia Térmica: -40°C a +100°C
- Apilable: Sí
- Apto para Lavavajillas: Sí
- Capacidad: Alta capacidad de almacenamiento para diversas aplicaciones.

4. Configuración e Instalación

1. Desembalaje: Retire el producto de su empaquetado con cuidado, evitando cortaduras.
2. Comprobación: Verifique que no haya daños visibles.
3. Ubicación: Coloque el contenedor en una superficie plana, seca y que no esté expuesta a fuentes de calor directo.
4. Apilamiento: Si se apilan varios contenedores, asegúrese de que estén alineados para evitar inestabilidad.

5. Operación

- Almacenamiento de Alimentos: Llene el contenedor con los alimentos deseados, asegurando que no exceda la capacidad del mismo.
- Etiquetado: Se recomienda etiquetar el contenido y la fecha de almacenamiento para garantizar una gestión adecuada.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpieza Diaria: Lave con agua tibia y jabón suave. Enjuague y seque bien.
- Lavavajillas: Puede colocar el contenedor en el lavavajillas en la parte superior.
- Revisiones Regulares: Inspeccione regularmente por daños o desgaste.

7. Solución de Problemas

- Deformación: Puede ocurrir si se expone a altas temperaturas. Mantener alejado de fuentes de calor.
- Manchas: Si aparecen manchas, pruebe con una mezcla de vinagre y agua para limpiar suavemente.

8. Eliminación

Al final de su vida útil, deseche el producto de acuerdo a las normativas locales de reciclaje y eliminación de plásticos. No arrojar en la naturaleza.

9. Contacto

Para cualquier consulta adicional, no dude en contactarnos:

- Email: info@gmgastro.com
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du Produit : Bac GN Polycarbonate 1/2 - Hauteur 65mm

1. Informations Générales

Le bac GN polycarbonate 1/2 est conçu pour une utilisation professionnelle dans le secteur de l'hôtellerie et de la restauration. Fabriqué en polycarbonate durable, il offre une excellente résistance aux chocs et aux températures variées, tout en restant léger et facile à manipuler.

2. Informations de Sécurité

- Ne pas exposer le bac à des températures supérieures à 100°C.
- Évitez l'utilisation d'objets pointus qui pourraient rayer ou endommager la surface.
- Ne pas utiliser le bac dans un four ou un micro-ondes.
- Gardez hors de portée des enfants.

3. Vue d'Ensemble et Spécifications du Produit

- Matériau : Polycarbonate
- Dimensions : GN 1/2 (325 x 265 mm)
- Hauteur : 65 mm
- Capacité : Environ 2.5 litres
- Température d'utilisation : -40°C à 100°C
- Résistant aux chocs : Oui

4. Configuration et Installation

- Retirez le bac de son emballage avec précaution.
- Assurez-vous que la surface sur laquelle vous placez le bac est propre et stable.
- Positionnez le bac en l'alignant avec les autres bacs GN pour une utilisation optimale dans des réfrigérateurs, des chauffe-plats ou des chariots.
- Ne pas empiler les bacs au-dessus de la capacité recommandée pour éviter l'écrasement.

5. Fonctionnement

- Utilisez le bac pour stocker des aliments, des garnitures ou d'autres ingrédients.
- Assurez-vous que les aliments sont rangés et couverts lorsque cela est nécessaire pour éviter la contamination.

6. Nettoyage et Entretien

- Lavez le bac à la main avec de l'eau chaude savonneuse et une éponge douce.
- Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs, car ils peuvent rayer la surface.
- Rincez abondamment et laissez sécher à l'air libre.
- Vérifiez régulièrement le bac pour des fissures ou des dommages ; remplacez-le si nécessaire.

7. Dépannage

- Si le bac se déforme à haute température, retirer immédiatement les aliments chauds.
- Pour les taches tenaces, un trempage prolongé dans une solution de nettoyage douce peut être nécessaire.
- En cas de dommages, ne pas utiliser le bac et contacter le service client.

8. Élimination

- À la fin de sa vie utile, le bac doit être éliminé conformément aux réglementations locales de gestion des déchets. Consultez votre déchetterie pour les consignes de recyclage ou d'élimination des plastiques.

9. Contact

Pour toute question ou assistance supplémentaire, veuillez nous contacter :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del prodotto: GN 1/2 in Policarbonato Trasparente 65mm

1. Informazioni generali

Benvenuto nel manuale del prodotto per il GN 1/2 in policarbonato trasparente di 65 mm. Questo prodotto è progettato per un uso professionale in ristoranti, cucine commerciali e buffet. Realizzato in policarbonato resistente e leggero, offre una soluzione ideale per la conservazione e la presentazione degli alimenti.

2. Informazioni sulla sicurezza

- Uso previsto: Il GN 1/2 in policarbonato è destinato esclusivamente a scopi alimentari nelle cucine professionali.
- Temperatura: Può resistere a temperature da -40°C a +100°C. Non utilizzare in forno o microonde.
- Resistenza: Evitare l'esposizione prolungata alla luce solare diretta per prevenire la degradazione del materiale.
- Manutenzione: Non utilizzare spugne abrasive o detergenti aggressivi. Lavare con acqua calda e sapone delicato.
- Stoccaggio: Conservare in un luogo asciutto e fresco, lontano da fonti di calore dirette.
- Manipolazione: Prestare attenzione durante la movimentazione per evitare rotture o scheggiature.

3. Panoramica del prodotto e specifiche

- Materiale: Policarbonato
- Dimensioni: GN 1/2
- Altezza: 65 mm
- Colore: Trasparente
- Resistenza termica: Da -40°C a +100°C
- Utilizzo: Adatto per alimenti

4. Installazione e configurazione

1. Rimuovere il GN 1/2 dalla confezione.
2. Verificare che non ci siano danni visibili. In caso di danni, non utilizzare il prodotto.
3. Posizionare il GN 1/2 su una superficie piana e stabile.
4. Assicurarsi che ci sia sufficiente spazio attorno per la ventilazione.

5. Operazione

- Utilizzare il GN 1/2 per conservare alimenti come verdure, insalate e salse.
- Non sovraccaricare il recipiente oltre la sua capacità per garantire una migliore conservazione degli alimenti.

6. Pulizia e manutenzione

- Lavare a mano con acqua calda e sapone delicato.
- Evitare l'uso di detergenti abrasivi o in lavastoviglie, poiché possono danneggiare il materiale.
- Asciugare con un panno morbido per evitare la formazione di macchie.

7. Risoluzione dei problemi

- Problem: Il recipiente si è scheggiato.
Soluzione: Non utilizzare il recipiente danneggiato; sostituirlo con uno nuovo.
- Problem: Gli alimenti non si conservano correttamente.
Soluzione: Verificare che il coperchio sia ben fissato e che le temperature siano adeguate.

8. Smaltimento

Smaltire il prodotto in conformità con le normative locali sui rifiuti. Il policarbonato è riciclabile; consultare le strutture di riciclaggio locali.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania